

Jazzkonsert í Norðurlanda-húsinum

Føroya Jazztónleikarafelag skipar í kvøld fyri jazzkonsert í Norður-landahúsinum, har bæði ungdómar og veteranar fara at spæla



Tann fyrsta av fyra konsertum, sum Føroya Jazztónleikarafelag fer at skipa fyri í vetur, verður í Norðurlandahúsinum í kvøld klokkan 19.30.

Á konsertini í kvøld fara trí føroysk jazzættarlið á pallin. Stamen Stanchev og Edvard Nyholm Debes fara at spæla saman við tónleikarum úr bólkunum Jazzarnir og Tangz. Konsertin verður bygd á smærri bólkar og solistar.

Í jazztónleikinum er vanligt, at tónleikarnir royna at finna nýggjan íblástur við at spæla kendar skráir við nýggjari instrumentsamanseting. Tí verða Edvard Nyholm Debes og Stamen Stanchev at hoyra í kvøld saman við tónleikarum úr Jazzarunum og Tangz, verður sagt í tíðindaskrivu frá Føroya Jazztónleikarafelag.

ej

102 ár

Í dag fyllir elsti føroyingurin, Jógvan Andreas Hansen í Vestmanna, 102 ár.

Hóast sín høga aldur er Jógvan rættiliga birgur. Hann er líkamliga væl fyri, men hoymin bílar kortini.

Jógvan er frammi hvønn dag og fylgir við tí, sum hendir rundan um hann. Situr við vindeygad við kikanum og fylgir við, hvør kemur og fer eftir vágni, og hvør landar til flakavirkid.

Jógvan er føddur í Miðvági, men kom ungur til Vestmanna, eftir at bæði foreldrini doyðu frá fimm synum.

Sum so mangur annar føroyingur var Jógvan sjómaður í mong ár, men legðist uppi í 1949. Hann arbeiddi seinni hjá SEV og Vestmanna Kommunu.

Jógvan var giftur við Binu, sum doyði í 1971. Tey bæði áttu trý børn. Í dag býr yngsta dóttirin, Jona, saman við Jógvani, sum enn er heima hóast sín høga aldur.

Tá Jógvan fylti 100 ár hevði Sosialurin samrøðu við hann. Hann greiddi tá frá, hvussu var við skúlagongdini, tá hann gekk í skúla. Um egna skúlagongd hevði hann ikki so nógv at siga, greiddi hann Sosialinum frá. Har var bara tað at fortelja, at hann lærði einki. Skúlagongdin var ikki hvønn dag, men tað gjørdi einki, helt hann, tí børmini høvdu so nógv annað at gera. Tey tóku lut í og hjálptu til við øllum dagligum arbeiði, sum tá var.

Góða heilsu hevur Jógvan havt, og hevur tað framvegis. Fyri Sosialinum segði



Elsti føroyingurin, Jógvan Hansen í Vestmanna, fyllir í dag 102 ár. Sosialurin ynskir honum tillukku

Mynd: Jens K. Vang

hann fyri tveimum árum síðan, at hann hevði ongan tíð roykt, men tó skráað alt lívið. Og hann hevði verið avhaldsmaður, síðan hann

var heilt ungur.

Eisini politiskt var hann sannførdur og rættiliga avgjördur. Hann hevur verið á hvørjum vali og altíð valt

Javnaðarflokkin.

Sosíalurin ynskir Jógvani hjartaliga tillukku við føðingardegnum.

ej

Leita eftir katamarani til Skálafjørðin



Ongin sigling er ímillum Havnina og Skálafjørðin ímeðan Ternan er á beding í Vági. Hon er til fimm árs eftirlit og ventandi verður hon liðug seint í hesum mánaðinum

Strandferðslan fer nú aftur at kanna møguleikarnar at royna ein katamaran í siglingini ímillum Havnina og Skálafjørðin

ÁKI BERTHOLDSEN

Strandferðslan hevur ikki slept ætlanini at leiga eina tvíkilju -katamaran- til at sigla ímillum Havnina og Skálafjørðin.

Nú er tað langt síðani, at tað frættist, at ætlanin var at leiga eina tvíkilju til hesa farleiðina, men so hoyrdist onki aftur.

Men málið er ikki burturdottið, tvørturímóti.

Tí nú fer Strandferðslan aftur at kanna møguleikarnar fyri at leiga eina tvíkilju- til at sigla ímillum Havnina og Skálafjørðin.

Tað fer Strandferðslan at gera, tá ið eykajáttanarlóg-in, sum í løtuni er til viðgerðar í tinginum, er samtykt.

Tað er alt, sum talar fyri, at hon verður endaliga samtykt seinni í hesi vikuni og tá fer Strandferðslan aftur at leita eftir eini tvíkilju.

Ein partur av uppskotinum til eykajáttanir, sum

tingið viðgerð í løtuni, er at játta Strandferðsluni 3,5 milliónir.

Av teimum skulu 2,5 milliónir brúkast til útreiðslur til olju til strandfaraskipini.

Tað hevur rakt Strandferðsluna serliga meint, at oljan er dýrkað so nógv og tí er ætlanin at lata hana fáa 2,5 milliónir eyka í ár til hesar útreiðslurnar.

Tann seinasta milliónin av eykajáttanini skal brúkast til at seta „dedikeraðan radiooperatør“ umborð á Dúgvuna og á Trónd.

Talan er um fyra mans, sum Strandferðslan má seta til endamálið.

Hetta eru radiooperatørar, sum hava til endamáls at taka sær av øllum samskipti í sambandi við eina neyðstöðu, so at skiparin er fullkomiliga leysur av tí.

Hetta eru krøv, sum Skipaæftirlitið hevur sett Strandferðsluni.

Reidar Nónfjall, stjóri á

Strandferðsluni, sigur, at so-statt hevur eykajáttanarlóg-in onki við Skálafjarðarsiglingina at gera sum so.

–Men vit hildu tað ikki verða rætt, at vit fóru at brúka pening til eina tvíkilju at sigla inn á Skálafjørðin, samstundis, sum vit manglaðu pening til endamálið, sum eru neyðug, sigur hann.

– Men fáa vit eykajáttanina, sum alt nú talar fyri, at vit fáa, fer tað aftur at bera til at kanna málið at leiga ein katamaran at sigla á ímillum Havnina og Skálafjørðin.

Hann sigur, at í fyrstu syftu verður tað talan um at gera eina roynd at leiga ein katamaran til skálafjarðarsiglingina í ein mánaða, ella so, fyri at vita, hvussu hann roynist.

Annars er tað Terman 1-Gamla Ternan- sum hevur røkt ferðasambandið inn á Skálafjørðin. Men í løtuni er hon til fimm árs eftirlit á Skipasmiðjuni í Vági.

Krabbasjúklingar fáa hjálp við kostinum

Sjúklingar við krabbameini hava ofta trupulleikar við at fáa nóg mikið og nóg góða føði, men nú kunnu sjúklingar og avvarðandi leita hjálp í nýggjum bóklingi við kostráðum



Jansy Gaardlykke, ráðgevandi sjúkrasystur hjá Krabbameinsfelagnum, hevur saman við Jónhild West og Margret Mortensen staðið fyri arbeiðnum at gera bóklingin við kostráðum til krabbameinssjúklingar og teirra avvarðandi. Mynd: Jens Kristian Vang

ur ímóti sjúkingi og teimum hjáárinum, sum eru tengd at henni, siga tey, sum hava staðið fyri arbeiðnum at gera bóklingin.

Tey eru Margret Mortensen, sjúkrasystur á Landsjúkrahúsinum, Jónhild West, økonoma, og Jansy Gaardlykke, sum er ráðgevandi sjúkrasystur hjá Føroya Felag móti Krabbameini.

Ymsir trupulleikar

Tað kann vera torført at geva einfalda kostráðgeving til krabbameinssjúklingar, tí tað eru ymisk sløg av krabbameini, og tí eru trupulleikarnir við kosti ymiskir.

– Tað hevur stóran týdning, at bæði sjúklingurin og avvarðandi fáa ráð og vegleiðing skjótast tilber.

Ein sjúklingur, ið fær nøkta tørvin á rætta kostinum og ikki lætnar, stendur seg bet-

um kost.

Sjúklingar við krabbameini hava ofta trupulleikar við at fáa nóg mikið og nóg góða føði. Hetta kann koma av sjúkuni ella hjáárinum av sjúkuviðgerðini.

Eyðun og Terji savna hittini

Ein savnsfløga við bestu sangunum hjá Eyðuni Nolsøe og Terja Rasmussen kemur út um mánaðarskiptið

EYÐUN KLAKSTEIN

Í fjør gjørdu teir sína fyrstu fløgu saman, men longu nú er næsta fløgan hjá teimum á veg.

Eyðun Nolsøe og Terji Rasmussen verða um mánaðarskiptið aftur fløguaktuellir. Hesaferð er talan ikki um nýtt tilfar, men eitt savn av 18 teimum bestu sangunum, sum teir báðir komponistarnir og tónleikarnir hava gjørt nógvu seinnu árin.

Eyðun Nolsøe hevur gjørt sangir til millum annað Frændur, Terja og Føstufressar og sína egnu solóutgávu. Terji Rasmussen var stóri sangskrivarin í Føstufressum og Moirae, og hann hevur eisini havt ein finger við í spælinum hjá Frændur.

Og tá teir báðir góvu sína fløgu út stutt fyri jól í fjør, skrivaðu teir sjálvandi báðir sangir og yrkingar til fløguna.

Savna sangirnir

Nýggja fløgan fer at fáa heitið *Eitt nummar* og 17



Eyðun Nolsøe og Terji Rasmussen koma um mánaðarskiptið við eini savnsfløgu

onnur, og tað er 3'arin sum stendur fyri útgávu.

– Hetta er ein roynd at savna nakrar av gomlu sangunum hjá Eyðun og Terja, sum eru rættuliga spjaddir, tá talan er um útgávur, og sum allir ikki eru til at fáa hendur á longur, sigur Høgni Zachariasen.

Sangir av útgávum hjá Frændum, Føstufressum, Moirae, B36, Amnesty og øðrum verða at finna á nýggju savnsfløguni.

– Eyðun og Terji hava spælt saman síðani 1985, og

Telefonbókin 2001

Í mars 2001 verður telefonbókin fyri ár 2001 borin út til allar fastnets-telefonfelagar í Føroyum.

Virki og stovnar skulu boða

frá um lýst verður í Gulu

siðum. Boðast skal eisini frá,

um verandi lýsing ynskist

óbroytt í næstu útgávu.

Seinasta freist at lata broytingar inn er
týsdagin
31. oktober
2000

Hvítu siður

Týsdagin 31. oktober 2000 er seinasta freist, at koma við rættingum til Hvítu siður í telefonbókin fyri ár 2001 (vanliga telefonvirtilið). Rættingarblað til Hvítu siður er á síðu 548 í telefonbókin 2000, ið skal sendast til Teleforlagið.

Gulu siður

Týsdagin 31. oktober 2000 er seinasta freist, at boða frá av nýggjum, um upptøka ynskist í Gulu siðum. Skrásetingar-rættingarblað til Gulu siður er á síðu 547 í telefonbókin 2000, ið skal sendast til Teleforlagið.

Prisir:

(A)+(D) Standardlýsing kr. 650,00
(B) Stórt navn kr. 50,00
(C) Innramming kr. 100,00
(E) Grafisk lýsing pr. mm (min. 30 mm) kr. 20,00

Litlýsingar:

Umframt vanligar svart/gular lýsingar, er eisini møguleiki at lýsa við hvítari bakgrund og við litum. Eykakostnaður fyri hvíta bakgrund er kr. 500,00 og fyri litir við hvítari bakgrund kr. 1.250,00.

GG: Prisirnir á Gulu siðum eru uttan mvgr!

FØROYA TELE T

att: Teleforlagið

Postboks 27 · 110 Tórshavn · tel 30 30 30 · fax 30 30 31
www.nummar.fo · info@nummar.fo